RECTIFICATION ET MODIFICATION DES LISTES

LISTE XLII – Israël

La communication ci‑après, datée du 14 janvier 2019, est distribuée à la demande de la délégation d'Israël.

**\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_**

Israël présente ci-après un projet de rectification de sa Liste XLII – Israël conformément aux Procédures de modification et de rectification des listes de concessions tarifaires.[[1]](#footnote-1) Cette communication a pour but de corriger une erreur au niveau de la transposition dans le SH2012 d'Israël.

À cet égard, il convient de noter que la certification figurant dans le document WT/Let/1367 ne rendait pas correctement compte des concessions liées à la sous-position 3002.10 du SH2012. Selon l'amendement aux notes sur la méthode pour la transposition dans le SH2012 (G/MA/330/Add.1), la sous-position 3002.10 du SH2012 devrait garder les concessions liées à la sous-position 3002.10 du SH2007. Des notes explicatives détaillées figurent dans la pièce jointe 1.[[2]](#footnote-2) La rectification proposée pour corriger cette erreur figure en pièce jointe 2 à la présente communication.

**\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_**

Si aucune objection n'est notifiée au Secrétariat dans un délai de trois mois à compter de la date du présent document, les rectifications et modifications de la Liste XLII – Israël seront considérées comme approuvées et seront officiellement certifiées.

ATTACHMENT 1 – EXPLANATORY NOTE

According to the methodology followed by the Secretariat in document G/MA/330, a simplification should be used for the transposition of HS2012 subheading 3002.10. Further to comments from other Members, an amendment to the simplification of this subheading was adopted by the Committee on Market Access in G/MA/330/Add.1. In this document, the Secretariat suggested for HS2012 subheading 3002.10 to retain the concessions related to the HS2007 subheading 3002.10 instead of using the mode of the candidate lines. This amendment was not reflected in Israel's HS2012 transposition certified in WT/Let/1367. As a result, the following correction is required to reflect the amendment:

| **WT/Let/1367** | | |  | **Proposed Rectification** | | |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **Existing HS2012 code** | **Existing Product Description** | **Existing Final Bound Rate** |  | **Proposed HS2012 code** | **Proposed Product Description** | **Proposed Final**  **Bound Rate** |
| 30021000 | ‑ Antisera, other blood fractions and immunological products, whether or not modified or obtained by means of biotechnological processes | 5 |  | **300210** | ‑ Antisera, other blood fractions and immunological products, whether or not modified or obtained by means of biotechnological processes |  |
|  | **30021010** | **‑ ‑ Tetanus immune globine human** | **8** |
|  | **30021090** | **‑ ‑ Other** | **5** |

**\*Bold represents the revision**

**ATTACHMENT 2 – DRAFT RECTIFICATION**

**SCHEDULE XLII ‑ ISRAEL**

**PART I ‑ MOST‑FAVOURED NATION TARIFF**

**SECTION II – Other Products**

| **Tariff item (HS2012)** | **Description of Products** | **Base rate  of duty** | **Bound rate of duty** | **Implementation period from/to (\*)** | **Initial Negotiating Right** | **Other duties and charges** |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| 300210 | ‑ Antisera, other blood fractions and immunological products, whether or not modified or obtained by means of biotechnological processes |  |  |  |  |  |
| 30021010 | ‑ ‑ Tetanus immune globine human |  | 8 |  |  | 0 |
| 30021090 | ‑ ‑ Other |  | 5 |  |  | 0 |

**\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_**

1. Décision du 26 mars 1980, GATT IBDD, S27/26. [↑](#footnote-ref-1)
2. En anglais seulement. [↑](#footnote-ref-2)